



## U z n e s e n i e

z 31. zasadnutia Mestského zastupiteľstva  
v Moldave nad Bodvou zo dňa 9. 6. 2026

Číslo: 31/MZ/2026

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou na svojom 31. zasadnutí prerokovalo:

### **Program:**

1. Otvorenie, procedurálne záležitosti a schválenie programu
  - určenie overovateľov zápisnice
  - určenie zapisovateľa zápisnice
  - voľba návrhovej komisie.
2. Odpovede na interpelácie a interpelácie poslancov.
3. Kontrola plnenia uznesení.
4. Správa primátora mesta a mestského úradu.
5. Správa o plnení úloh Mestskej polície Moldava nad Bodvou, stav na úseku verejného poriadku, priestupkov a kriminality za I. štvrťrok 2026.
6. Správa o kontrolnej činnosti č.2/2026.
7. Návrh na schválenie Záverečného účtu mesta Moldava nad Bodvou za rok 2025 a odborné stanovisko hlavného kontrolóra.
8. Návrh na 1. zmenu rozpočtu na rok 2026 rozpočtovým opatrením č. 1/2026 a čerpanie rozpočtu k 31.03.2026, stanovisko hlavného kontrolóra.
9. Správa o výsledku inventarizácie majetku, záväzkov a rozdielu majetku a záväzkov mesta Moldava nad Bodvou k 31. 12. 2025.
10. Návrh na zverenie majetku mesta do správy Základnej školy na ulici Československej armády 15 v Moldave nad Bodvou.
11. Návrh na schválenie plnenia cieľov Komunitného plánu sociálnych služieb na roky 2022-2027 za rok 2025.
12. Návrh na schválenie Smernice o odmeňovaní členov Zboru pre občianske záležitosti mesta Moldava nad Bodvou v súvislosti s vykonávaním obradov a slávností na území mesta Moldava nad Bodvou.
13. Správy o hospodárení neziskových organizácií a obchodných spoločností, ktorých zakladateľom je mesto Moldava nad Bodvou, za rok 2025.
14. Majetkové záležitosti:
  - a) Návrh na schválenie nájmu nebytových priestorov v budove Inkubátora pre Miestny odbor Matice slovenskej v Moldave nad Bodvou z dôvodov hodných osobitného zreteľa.
  - b) Návrh na schválenie odpredaja časti pozemku vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou pre p. Ing. Jozefa Kissa formou priameho predaja.
  - c) Návrh na schválenie prenájmu nebytových priestorov vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou v kat. území Moldava nad Bodvou pre Občianske združenie Rodinné centrum BUBU z dôvodu hodného osobitného zreteľa.
  - d) Návrh na schválenie podmienok obchodnej verejnej súťaže na odpredaj nehnuteľnosti – pozemku p. č. 1097/73 v meste Moldava nad Bodvou.
  - e) Návrh na schválenie podmienok obchodnej verejnej súťaže na odpredaj nehnuteľnosti – stavieb a pozemkov v areáli bývalej Drevovýroby na ulici Rožňavská č. 19 v Moldave nad Bodvou
  - f) Návrh na schválenie zámeru odpredaja nehnuteľnosti vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou a to bytov na ulici Rožňavská v Moldave nad Bodvou formou verejnej obchodnej súťaže.



# MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO V MOLDAVE NAD BODVOU

## U z n e s e n i e

z 31. zasadnutia Mestského zastupiteľstva  
v Moldave nad Bodvou zo dňa 9. 6. 2026

Číslo: 31/MZ/2026

- g) Návrh na schválenie zámeru odpredaja nehnuteľností vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou a to nehnuteľnosti na ulici Jesenského a nehnuteľnosti na ulici Vodná v Moldave nad Bodvou formou obchodnej verejnej súťaže.
- 15. Projektové zámery:
  - a) Návrh na spolufinancovanie žiadosti o poskytnutie dotácie od FPU v roku 2026 s názvom: „Rozšírenie historickej cesty Mesta Moldava nad Bodvou - Revitalizácia parku pri Synagóge“.
  - b) Návrh na predloženie a spolufinancovanie žiadosti o poskytnutie nenávratného finančného príspevku pre projekt s názvom: „Zvyšovanie energetickej hospodárnosti kultúrneho domu v Moldave nad Bodvou“.
- 16. Rôzne.
- 17. Podnety občanov.
- 18. Záver.



## U z n e s e n i e

z 31. zasadnutia Mestského zastupiteľstva  
v Moldave nad Bodvou zo dňa 9. 6. 2026

Číslo: 31/MZ/2026

### Uznesenie č. 445/2026

#### Bod č. 1 Otvorenie, procedurálne záležitosti a schválenie programu

- určenie overovateľov zápisnice
- určenie zapisovateľa zápisnice
- voľba návrhovej komisie

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

**1. volí**

za overovateľov zápisnice v zložení: Zoltán Dobos, Ing. Roland Cingel'

**2. berie na vedomie,**

že za zapisovateľku bola určená: Ing. Henrieta Tóthová

**3. schvaľuje predložený program zasadnutia s úpravou nasledovne:**

- vypustenie bodu č. 14 g) Návrh na schválenie zámeru odpredaja nehnuteľnosti vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou a to bytov na ulici Rožňavská v Moldave nad Bodvou formou verejnej obchodnej súťaže.

**4. volí**

návrhovú komisiu v zložení: Jaroslav Pupala, Ladislav Zupko

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou všetkých poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský  
primátor mesta  
podpísal dňa: 10. 06. 2026



# MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO V MOLDAVE NAD BODVOU

## U z n e s e n i e

z 31. zasadnutia Mestského zastupiteľstva  
v Moldave nad Bodvou zo dňa 9. 6. 2026

Číslo: 31/MZ/2026

### Uznesenie č. 446/2026

#### Bod č. 2 Odpovede na interpelácie poslancov a interpelácie poslancov

#### Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou po prerokovaní materiálu

- **berie na vedomie**

odpovede na interpelácie poslancov prednesené na 29. zasadnutí MZ dňa 12. 03. 2026, na 30. zasadnutí MZ dňa 18. 05. 2026 a podanej písomne dňa 30. 04. 2026.

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

\_\_\_\_\_  
JUDr. Ing. Slavomír Borovský  
primátor mesta  
podpísal dňa: 10. 06. 2026



# MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO V MOLDAVE NAD BODVOU

## U z n e s e n i e

z 31. zasadnutia Mestského zastupiteľstva  
v Moldave nad Bodvou zo dňa 9. 6. 2026

Číslo: 31/MZ/2026

### Uznesenie č. 447/2026

#### **Bod č. 3 Kontrola plnenia uznesení Mestského zastupiteľstva v Moldave nad Bodvou**

#### **Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou po prerokovaní materiálu**

- **berie na vedomie**

správu mestského úradu o kontrole plnenia uznesení z 29. zasadnutia a z predchádzajúcich zasadnutí Mestského zastupiteľstva v Moldave nad Bodvou.

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

\_\_\_\_\_  
JUDr. Ing. Slavomír Borovský  
primátor mesta  
podpísal dňa: 10. 06. 2026



# MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO V MOLDAVE NAD BODVOU

## U z n e s e n i e

z 31. zasadnutia Mestského zastupiteľstva  
v Moldave nad Bodvou zo dňa 9. 6. 2026

Číslo: 31/MZ/2026

### Uznesenie č. 448/2026

#### Bod č. 4 Správa primátora a mestského úradu

#### Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou po prerokovaní materiálu

- **berie na vedomie**

Správu primátora mesta a Mestského úradu Moldava nad Bodvou.

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

\_\_\_\_\_  
JUDr. Ing. Slavomír Borovský  
primátor mesta  
podpísal dňa: 10. 06. 2026



# MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO V MOLDAVE NAD BODVOU

## U z n e s e n i e

z 31. zasadnutia Mestského zastupiteľstva  
v Moldave nad Bodvou zo dňa 9. 6. 2026

Číslo: 31/MZ/2026

### Uznesenie č. 449/2026

**Bod č. 5 Správa o plnení úloh Mestskej polície Moldava nad Bodvou, stav na úseku verejného poriadku, priestupkov a kriminality za I. štvrťrok 2026.**

**Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou po prerokovaní materiálu**

- **berie na vedomie**

Správu o plnení úloh Mestskej polície v Moldave nad Bodvou, stav na úseku verejného poriadku, priestupkov a kriminality za mesiace marec až máj 2026.

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský  
primátor mesta  
podpísal dňa: 10. 06. 2026



# MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO V MOLDAVE NAD BODVOU

## U z n e s e n i e

z 31. zasadnutia Mestského zastupiteľstva  
v Moldave nad Bodvou zo dňa 9. 6. 2026

Číslo: 31/MZ/2026

### Uznesenie č. 450/2026 Bod č. 6 Správa o kontrolnej činnosti č. 2/2026.

#### Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou po prerokovaní materiálu

- **berie na vedomie**

Správu o kontrolnej činnosti hlavného kontrolóra č. 2/2026.

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

\_\_\_\_\_  
JUDr. Ing. Slavomír Borovský  
primátor mesta  
podpísal dňa: 10. 06. 2026



# MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO V MOLDAVE NAD BODVOU

## U z n e s e n i e

z 31. zasadnutia Mestského zastupiteľstva  
v Moldave nad Bodvou zo dňa 9. 6. 2026

Číslo: 31/MZ/2026

### Uznesenie č. 451/2026

#### Bod č. 7 Návrh na schválenie Záverečného účtu mesta Moldava nad Bodvou za rok 2025

#### Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou po prerokovaní materiálu

- **schvaľuje**
  - a) Záverečný účet mesta Moldava nad Bodvou za rok 2025 a celoročné hospodárenie bez výhrad,
  - b) použitie prebytku rozpočtového hospodárenia na tvorbu rezervného fondu vo výške 75 163,62 eur,
  
- **berie na vedomie**
  - a) správu hlavného kontrolóra a stanovisko k Záverečnému účtu za rok 2025,
  - b) správu audítora za rok 2025.

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

\_\_\_\_\_  
JUDr. Ing. Slavomír Borovský  
primátor mesta  
podpísal dňa: 10. 06. 2026



## U z n e s e n i e

z 31. zasadnutia Mestského zastupiteľstva  
v Moldave nad Bodvou zo dňa 9. 6. 2026

Číslo: 31/MZ/2026

### Uznesenie č. 452/2026

#### **Bod č. 8 Návrh na 1. zmenu rozpočtu na rok 2026 rozpočtovým opatrením č. 1/2026 a čerpanie rozpočtu k 31.03.2026**

**Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou po prerokovaní materiálu :**

- **berie na vedomie**

plnenie rozpočtu Mesta Moldava nad Bodvou k 31. marcu 2026 v zmysle ustanovenia § 12 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, pričom celkové plnenie rozpočtových príjmov k 31. marcu 2026 je vo výške 5 922 415 Eur a celkové čerpanie rozpočtovaných výdavkov k 31. marcu 2026 je vo výške 3 721 961 Eur

- **schvaľuje**

1. zmenu rozpočtu mesta na rok 2026 vrátane programov rozpočtovým opatrením č. 1 v zmysle ustanovenia § 14 ods. 2 písm. b), písm. c) a písm. d) Zákona č.583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov podľa priloženého návrhu:

Bežné príjmy:	17 496 461 EUR	Bežné výdavky:	17 223 325 EUR
z toho rozpočt. organizácie:	983 333 EUR	z toho rozpočt. organizácie	8 367 822 EUR
Kapitálové príjmy:	3 786 535 EUR	Kapitálové výdavky:	4 801 749 EUR
z toho rozpočt. organizácie:	0 EUR	z toho rozpočt. organizácie	19 423 EUR
Finančné príjmové operácie	2 172 578 EUR	Finančné výdavkové oper.	1 430 500 EUR
<b>Príjmy celkom</b>	<b>23 455 574 EUR</b>	<b>Výdavky celkom</b>	<b>23 455 574 EUR</b>

- **berie na vedomie**

stanovisko hlavného kontrolóra k návrhu na 1. zmenu rozpočtu mesta Moldava nad Bodvou rozpočtovým opatrením č. 1/2026 za rok 2026.

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský  
primátor mesta  
podpísal dňa: 10. 06. 2026



# MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO V MOLDAVE NAD BODVOU

## U z n e s e n i e

z 31. zasadnutia Mestského zastupiteľstva  
v Moldave nad Bodvou zo dňa 9. 6. 2026

Číslo: 31/MZ/2026

### Uznesenie č. 453/2026

#### **Bod č. 9 Správa o výsledku inventarizácie majetku, záväzkov a rozdielu majetku a záväzkov k 31. 12. 2025**

#### **Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou po prerokovaní materiálu**

- **berie na vedomie**

správu Ústrednej inventarizačnej komisie o výsledku inventarizácie majetku, záväzkov a rozdielu majetku a záväzkov k 31. 12. 2025.

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

\_\_\_\_\_  
JUDr. Ing. Slavomír Borovský  
primátor mesta  
podpísal dňa: 10. 06. 2026



# MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO V MOLDAVE NAD BODVOU

## U z n e s e n i e

z 31. zasadnutia Mestského zastupiteľstva  
v Moldave nad Bodvou zo dňa 9. 6. 2026

Číslo: 31/MZ/2026

### Uznesenie č. 454/2026

#### **Bod č. 10 Návrh na zverenie majetku mesta do správy Základnej školy na ulici Československej armády 15 v Moldave nad Bodvou**

#### **Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou po prerokovaní materiálu**

- **schvaľuje**

v súlade s §6a ods. 1 písm. a) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí zverenie mesta Moldava nad Bodvou do správy Základnej školy, Československej armády 15, 045 01 Moldava nad Bodvou, IČO: 31302912

#### **projektová dokumentácia**

**obstarávacia cena : 3 000,- €**

#### **vlastné zdroje**

**Dodávatelia: D.J.M. s.r.o, Tolstého 157/5, 040 01 Košice, IČO: 44414986**

**Od 1.7.2026** na dobu neurčitú.

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

\_\_\_\_\_  
JUDr. Ing. Slavomír Borovský  
primátor mesta  
podpísal dňa: 10. 06. 2026



# MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO V MOLDAVE NAD BODVOU

## U z n e s e n i e

z 31. zasadnutia Mestského zastupiteľstva  
v Moldave nad Bodvou zo dňa 9. 6. 2026

Číslo: 31/MZ/2026

### Uznesenie č. 455/2026

#### **Bod č. 11 Návrh na schválenie plnenia cieľov Komunitného plánu sociálnych služieb na roky 2022-2027 za rok 2025**

#### **Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou po prerokovaní materiálu**

- **schvaľuje**

plnenie cieľov Komunitného plánu sociálnych služieb na roky 2022-2027 za rok 2025.

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

\_\_\_\_\_  
JUDr. Ing. Slavomír Borovský  
primátor mesta  
podpísal dňa: 10. 06. 2026



## U z n e s e n i e

z 31. zasadnutia Mestského zastupiteľstva  
v Moldave nad Bodvou zo dňa 9. 6. 2026

Číslo: 31/MZ/2026

### Uznesenie č. 456/2026

**Bod č. 12 Návrh na schválenie Zásad odmeňovania členov Zboru pre občianske záležitosti mesta Moldava nad Bodvou v súvislosti s vykonávaním obradov a slávností na území mesta Moldava nad Bodvou**

**Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou po prerokovaní materiálu:**

- **schvaľuje**

Zásady odmeňovania členov Zboru pre občianske záležitosti mesta Moldava nad Bodvou v súvislosti s vykonávaním obradov a slávností na území mesta Moldava nad Bodvou

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

\_\_\_\_\_  
JUDr. Ing. Slavomír Borovský  
primátor mesta  
podpísal dňa: 10. 06. 2026



# MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO V MOLDAVE NAD BODVOU

## U z n e s e n i e

z 31. zasadnutia Mestského zastupiteľstva  
v Moldave nad Bodvou zo dňa 9. 6. 2026

Číslo: 31/MZ/2026

### Uznesenie č. 457/2026

**Bod č. 13 Správy o hospodárení neziskových organizácií a obchodných spoločností, ktorých zakladateľom je mesto Moldava nad Bodvou, za rok 2025.**

#### Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou po prerokovaní materiálu

- **berie na vedomie**

Výročnú správu o činnosti a hospodárení n.o. Večné Deti za rok 2025.

Výročnú správu o činnosti a hospodárení n.o. Voda a život za rok 2025.

Správu o hospodárení Správy bytov Bodva s.r.o. za rok 2025.

Správu o výsledku hospodárenia Sociálneho podniku mesta Moldava nad Bodvou s.r.o. za rok 2025.

Výročnú správu Tepelného hospodárstva za rok 2025.

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

\_\_\_\_\_  
JUDr. Ing. Slavomír Borovský  
primátor mesta  
podpísal dňa: 10. 06. 2026



## U z n e s e n i e

z 31. zasadnutia Mestského zastupiteľstva  
v Moldave nad Bodvou zo dňa 9. 6. 2026

Číslo: 31/MZ/2026

### Uznesenie č. 458/2026

**Bod č. 14 a) Návrh na schválenie nájmu nebytových priestorov v budove Inkubátora pre Miestny odbor Matice slovenskej v Moldave nad Bodvou z dôvodov hodných osobitného zreteľa**

#### Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou po prerokovaní materiálu

- **schvaľuje**

nájom z dôvodu osobitného zreteľa podľa § 9aa ods. 2 písm. e) zákona o majetku obcí a v súlade s článkom 16 ods. 2 písm. k) platných a účinných Zásad hospodárenia a nakladania s majetkom mesta Moldava nad Bodvou, medzi mestom Moldava nad Bodvou a nájomcom: Miestnym odborom Matice slovenskej v Moldave nad Bodvou, IČO: 179 027 325, so sídlom: Námestie Ľ. Štúra 9, 045 01 Moldava nad Bodvou, na nebytový priestor – miestnosť č. 311 vo výmere 10,29 m<sup>2</sup> nachádzajúci sa na 2. poschodí vrátane spoločných priestorov vo výmere 5,14 m<sup>2</sup> v budove Inkubátora s. č. 1290, na parcele reg. „C“ č. 1097/41, priestor evidovaný na LV č. 1533 pre k.ú. Moldava nad Bodvou vo výške nájomného 1,- € vrátane energií na dobu určitú na 24 mesiacov od účinnosti zmluvy.

Dôvodom osobitného zreteľa schvaľovania v prospech nájomcu je činnosť nájomcu, ktorý má:

- záujem využívať uvedené priestory na reprezentatívne účely a pritom národne aktivizovať a zjednocovať všetkých občanov a to bez rozdielu národnosti, náboženského vyznania, politickej príslušnosti na území mesta Moldava nad Bodvou.

Návrh na uznesenie prijatý trojpätinovou väčšinou všetkých poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 9a ods. 9. písm. c) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský  
primátor mesta  
podpísal dňa: 10. 06. 2026



# MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO V MOLDAVE NAD BODVOU

## U z n e s e n i e

z 31. zasadnutia Mestského zastupiteľstva  
v Moldave nad Bodvou zo dňa 9. 6. 2026

Číslo: 31/MZ/2026

### Uznesenie č. 459/2026

#### **Bod č. 14 b) Návrh na schválenie odpredaja časti pozemku vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou pre p. Ing. Jozefa Kissa formou priameho predaja**

#### **Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou po prerokovaní materiálu**

- **schvaľuje**

v súlade s §9a ods. 1 písm. c) zákona č. 138/1991 Z. z. o majetku obcí priamy odpredaj časti pozemku do výlučného vlastníctva p. Ing. Jozefovi Kissovi, rod. Kiss, rod. č. 870219/8659, trvalé bydlisko: Horská 49, 045 01 Moldava nad Bodvou, od mesta Moldava nad Bodvou vo vlastníckom podiele 1/1, a to pozemok reg. „C“ 1908/140, o výmere 100 m<sup>2</sup>, druh pozemku: zastavaná plocha a nádvorie, odčlenenú na základe Geometrického plánu č. 140/2022, č. G1 -14/2023, zo dňa 19.01.2023, vyhotoveného geodetickou spoločnosťou Ing. Peter Kompiš - KOMGEO so sídlom: Moldavská cesta č. 91, 045 01 Moldava nad Bodvou, IČO: 37 417 665, od parcely reg. „C“ č. 1894/5, o výmere 24371 m<sup>2</sup>, druh pozemku: zast. plocha a od parcely reg. „C“ č. 1908/1, o výmere 9340 m<sup>2</sup>, druh pozemku: zastavaná plocha, obe parcely evidované na LV č. 1533 pre k. ú. Moldava nad Bodvou za cenu na základe predloženej ponuky zo dňa 20.05.2026 vo výške: 2841,- € (slovom dvetisícosemstoštyridsaťjeden eur).

Návrh na uznesenie prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok §12 ods. 7.zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský  
primátor mesta  
podpísal dňa: 10. 06. 2026



## U z n e s e n i e

z 31. zasadnutia Mestského zastupiteľstva  
v Moldave nad Bodvou zo dňa 9. 6. 2026

Číslo: 31/MZ/2026

### Uznesenie č. 460/2026

**Bod č. 14 c) Návrh na schválenie prenájmu nebytových priestorov vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou v kat. území Moldava nad Bodvou pre Občianske združenie Rodinné centrum BUBU z dôvodu hodného osobitného zreteľa.**

#### Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou po prerokovaní materiálu

- **schvaľuje**

podľa § 9aa ods. 2 písm. e) zákona o majetku obcí prenájom nebytových priestorov pre nájomcu: Občianske združenie Rodinné centrum Bubu, so sídlom: Kalvínska 23, 045 01 Moldava nad Bodvou, IČO: 50467131, z dôvodu hodného osobitného zreteľa, a to konkrétne nebytových priestorov – nachádzajúce sa budove polikliniky s. č. 1088, na ul. ČSA č. 35, na parc. 1345/4, ktorá je evidovaná na LV č. 1533, k. ú. Moldava nad Bodvou, obec Moldava nad Bodvou, okres Košice v priestoroch:

- a) miestnosť č. 33 o výmere 16 m<sup>2</sup>,
- b) miestnosť č. 34a o výmere 7,84 m<sup>2</sup>,
- c) miestnosť č. 34b o výmere 2,29 m<sup>2</sup>,
- d) miestnosť č. 35 a 36 spolu o výmere 2,40 m<sup>2</sup>,

**celkovo o výmere 28,53 m<sup>2</sup>**

za výšku nájmu (bez energií) v sume 1,- € na rok na celkovú dobu prenájmu - 5 rokov od účinnosti uzatvorenej nájomnej zmluvy.

Keďže predpokladaný nájom pre žiadateľku na 12 mesiacov je nižší ako hodnota nájomného v úhrne za celé obdobie nájmu 7 500,- €, je splnená zákonná podmienka podľa § 9aa ods. 2 písm. e) bod 3. zákona o majetku obcí.

Dôvod hodný osobitného zreteľa je definovaný podľa článku 16 ods. 2 písm. k) platných a účinných Zásad hospodárenia s majetkom mesta Moldava nad Bodvou, podľa ktorého bodu sa prenajíma majetok, ktorý bude užívaný na všeobecne akceptovateľný verejnoprospešný účel najmä v oblasti sociálnej, zdravotnej, charitatívnej, osvetovej, kultúrnej, výchovno-vzdelávacej a športovej, pre potreby občianskych alebo záujmových združení na neziskovú činnosť, s podmienkou reciprocity na verejnoprospešné účely mesta. V takom prípade je možné znížiť nájomné na symbolickú výšku za celý predmet nájmu počas celej doby trvania nájmu.

#### **Konkrétnym dôvodom hodným osobitného zreteľa je:**

Žiadateľ žiada predmet prenájmu z dôvodu hodného osobitného zreteľa vzhľadom a fakt, že dlhodobo vykonáva verejnoprospešnú činnosť zameranú na podporu rodín s deťmi, rodičov, detí a širšej komunity obyvateľov mesta Moldava nad Bodvou. Svojimi aktivitami prispievajú k rozvoju sociálnych vzťahov, posilňovaniu rodičovských kompetencií a podpore zdravého psychického a sociálneho vývinu detí. Činnosť centra zahŕňa organizovanie vzdelávacích, kultúrnych a komunitných podujatí, voľnočasových aktivít, tvorivých dielní, prednášok a poradenských služieb, ktoré sú dostupné širokej verejnosti, často bezplatne alebo za symbolický príspevok. Týmto spôsobom centrum významne dopĺňa a rozširuje sociálne a komunitné služby mesta, ktoré by inak museli byť zabezpečované z verejných finančných zdrojov. Prevádzka rodinného centra zároveň



# MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO V MOLDAVE NAD BODVOU

## U z n e s e n i e

z 31. zasadnutia Mestského zastupiteľstva  
v Moldave nad Bodvou zo dňa 9. 6. 2026

Číslo: 31/MZ/2026

### Druhá strana Uznesenia č. 460/2026

podporuje komunitný život, medzigeneračné vzťahy a aktívne zapájanie obyvateľov do spoločenského diania v meste.

Z vyššie uvedeného preto je zrejmé, že sa nejedná o bežnú podnikateľskú činnosť, ale o verejnoprospešnú službu v oblasti sociálnej a výchovno – vzdelávacej činnosti, ktorá môže byť benefitom pre obyvateľov mesta Moldava nad Bodvou.

Platne a účinné Zásady hospodárenia s majetkom mesta Moldava nad Bodvou mesto zverejnilo na web stránke mesta:

[https://www.moldava.sk/e\\_download.php?file=data/editor/79sk\\_8.pdf&original=zasady-hospodarenia-2024.pdf](https://www.moldava.sk/e_download.php?file=data/editor/79sk_8.pdf&original=zasady-hospodarenia-2024.pdf).

Návrh na uznesenie prijatý trojpätinovou väčšinou všetkých poslancov v zmysle dodržiavania podmienok §9aa ods. 2 písm. e) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský  
primátor mesta  
podpísal dňa: 10. 06. 2026



## U z n e s e n i e

z 31. zasadnutia Mestského zastupiteľstva  
v Moldave nad Bodvou zo dňa 9. 6. 2026

Číslo: 31/MZ/2026

### Uznesenie č. 461/2026

#### **Bod č. 14 d) Návrh na schválenie podmienok obchodnej verejnej súťaže na odpredaj nehnuteľnosti – pozemku p. č. 1097/73 v meste Moldava nad Bodvou**

**Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou po prerokovaní materiálu:**

- **schvaľuje**

nižšie uvedený majetok mesta za prebytočný majetok v súlade s článkom 26 ods. 1 platných a účinných Zásad hospodárenia a nakladania s majetkom mesta Moldava nad Bodvou, a preto podľa § 9 ods. 2 písm. a) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí určuje spôsob prevodu vlastníctva nehnuteľného majetku vo výlučnom vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou a to :

Nehnuteľnosti nachádzajúce sa v okrese Košice – okolie, v obci Moldava nad Bodvou, v katastrálnom území Moldava nad Bodvou:

pozemok, parcelu č. 1097/73 o výmere 85 m<sup>2</sup>, druh pozemku: zastavené plochy a nádvoría, ktorá vznikla na základe predloženého Geometrického plánu č. 36/2025 zo dňa 06.05.2025, vypracovaného Popovics Ivan Geodézia – Kras, odčlenením z parcely č. 1097/2 vo výlučnom vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou o výmere 29331 m<sup>2</sup>, druh pozemku: zastavaná plocha a nádvorie, evidovaného na LV č. 1533 pre k. ú. Moldava nad Bodvou.

**a zároveň**

- **schvaľuje**

podľa § 9 ods. 2 písm. b) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí, podmienky obchodnej verejnej súťaže:

#### **I. Vyhlasovateľ:**

názov: **Mesto Moldava nad Bodvou**  
sídlo: **Školská 2, 045 01 Moldava nad Bodvou**  
zastúpený: **JUDr. Ing. Slavomír Borovský, primátor mesta**  
IČO: **00 324 451**  
DIČ: **2020746123**  
Tel. **055 – 4880216**

#### **II. Predmet obchodnej verejnej súťaže:**

Nehnuteľnosti nachádzajúce sa v okrese Košice – okolie, v obci Moldava nad Bodvou, v katastrálnom území Moldava nad Bodvou:

pozemok, parcelu č. 1097/73 o výmere 85 m<sup>2</sup>, druh pozemku: zastavené plochy a nádvoría, ktorá vznikla na základe predloženého Geometrického plánu č. 36/2025, zo dňa 06.05.2025, vypracovaného Popovics Ivan Geodézia – Kras, odčlenením z parcely č. 1097/2 vo výlučnom



## U z n e s e n i e

z 31. zasadnutia Mestského zastupiteľstva  
v Moldave nad Bodvou zo dňa 9. 6. 2026

Číslo: 31/MZ/2026

vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou o výmere 29331 m<sup>2</sup>, druh pozemku: zastavaná plocha a nádvorie evidovaného na LV č. 1533 pre k. ú. Moldava nad Bodvou.

### III. Hodnota predmetu obchodnej verejnej súťaže:

Mesto Moldava nad Bodvou požaduje za odpredávanú minimálnu cenu 50,- € za 1 m<sup>2</sup>, t.j. za celý predmet odpredaja minimálne za cenu 4 250,- € (slovom: štyritisícdeväťdesiat eur).

Hodnota predmetu obchodnej verejnej súťaže je zároveň aj minimálnou východiskovou cenou a teda aj najnižšou ponukou na odkúpenie, ktorú môže navrhnúť účastník obchodnej verejnej súťaže.

### IV. Ostatné podmienky OVS

a) mesto Moldava nad Bodvou požaduje od účastníka OVS predložiť písomné zdôvodnenie, resp. zámer odkúpenia predmetu OVS.

### V. Spôsob podávania návrhov:

Po vyhlásení obchodnej verejnej súťaže vyhlasovateľom je lehota 30 dní na podanie návrhu účastníka OVS.

Návrhy do obchodnej verejnej súťaže sa podávajú cez elektronickú schránku mesta Moldava nad Bodvou alebo v listinnej podobe, pričom o podobe podania návrhu rozhoduje záujemca. Všetky návrhy podané do obchodnej verejnej súťaže mesto Moldava nad Bodvou zverejňuje do 10 pracovných dní od uplynutia lehoty na predkladanie návrhov, po dobu minimálne 30 dní, na úradnej tabuli mesta a na webovom sídle mesta.

Účastník súťaže je v návrhu povinný uviesť:

- a) identifikačné údaje:
  - fyzická osoba: meno, priezvisko, titul, miesto trvalého bydliska, rodné číslo, telefónne číslo, bankové spojenie,
  - fyzická osoba-podnikateľ: meno, priezvisko, titul, sídlo, IČO, telefónne číslo, bankové spojenie,
  - právnická osoba: názov, sídlo, IČO, konajúcu osobu za spoločnosť, telefónne číslo, bankové spojenie,
- b) označenie predmetu odkúpenia,
- c) účel odkúpenia nehnuteľnosti,
- d) cenový návrh za predmetné nehnuteľnosti,
- e) účastník môže v návrhu uviesť ďalšie verejnoprospešné benefity odkúpenia nehnuteľnosti zo strany účastníka nad rámec základných podmienok obchodnej verejnej súťaže,
- f) čestné vyhlásenie, že uchádzač nemá voči mestu Moldava nad Bodvou žiadne záväzky po dátume ich splatnosti,
- g) písomný súhlas so spracovaním osobných údajov v zmysle zákona č. 18/2018 o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

### VI. Ďalšie podmienky OVS:

1. Vyhlasovateľ si vyhradzuje právo uverejnené podmienky súťaže meniť alebo súťaž zrušiť.
2. Vyhlasovateľ si vyhradzuje právo odmietnuť všetky predložené návrhy.



## U z n e s e n i e

z 31. zasadnutia Mestského zastupiteľstva  
v Moldave nad Bodvou zo dňa 9. 6. 2026

Číslo: 31/MZ/2026

3. Vyhlasovateľ si vyberie návrh podľa § 286 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník.
4. Do súťaže budú zahrnuté len návrhy, ktorých obsah zodpovedá uverejneným podmienkam súťaže.
5. Návrhy, ktoré budú doručené po lehote podávania návrhov nebudú zahrnuté do súťaže.
6. Vyhlasovateľ neprihliada k návrhom predloženým do obchodnej verejnej súťaže, ktoré nespĺnia podmienky obchodnej verejnej súťaže. Vyhlasovateľ oznámi záujemcovi vylúčenie jeho návrhu z obchodnej verejnej súťaže spolu s odôvodnením v lehote 30 dní od vyhodnotenia návrhov.
7. Vyhodnocovanie doručovaných ponúk uskutoční komisia, ktorá určí poradie úspešnosti doručených ponúk ako aj víťaznú ponuku.
8. Komisia má právo vylúčiť ponuku, ktorá nespĺňa náležitosti uvedené v OVS.
9. Víťazný návrh schvaľuje komisia a ak komisia neschválí predložený návrh, nebude možné s navrhnutým účastníkom uzatvoriť kúpnu zmluvu. Vyhlasovateľ oznámi schválenie víťazného návrhu do 7 dní od dňa schválenia víťazného návrhu uvedenou komisiou.
10. V prípade, ak pre prekážky na strane víťaza OVS nebude uzatvorená kúpna zmluva do 30 dní odo dňa schválenia víťazného návrhu komisiou, má vyhlasovateľ súťaže právo predložiť komisii na schválenie návrh účastníka, ktorý sa umiestnil ako ďalší v poradí určenom komisiou, alebo vyhlásiť novú OVS, resp. OVS zrušiť.

### VII.

**Poradie účastníkov určí na základe splnených kritérií OVS 5 – členná komisia schválená Mestským zastupiteľstvom mesta Moldava nad Bodvou.**

**a zároveň**

- **schvaľuje**

podľa § 9 ods. 2 písm. b) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí, 5 – člennú komisiu vyhodnotenia splnenia podmienok účastníkov obchodnej verejnej súťaže tvorenú:

- 1) Ing. Norbert Krušínský
- 2) Tamás Elek
- 3) JUDr. Richard Kacvinský
- 4) Ing. Katarína Gacsayová
- 5) PaedDr. Klára Vranaiová

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

\_\_\_\_\_  
JUDr. Ing. Slavomír Borovský  
primátor mesta  
podpísal dňa: 10. 06. 2026



## U z n e s e n i e

z 31. zasadnutia Mestského zastupiteľstva  
v Moldave nad Bodvou zo dňa 9. 6. 2026

Číslo: 31/MZ/2026

### Uznesenie č. 462/2026

**Bod č. 14 e) Návrh na schválenie podmienok obchodnej verejnej súťaže na odpredaj nehnuteľnosti – stavieb a pozemkov v areáli bývalej Drevovýroby na ulici Rožňavská č. 19 v Moldave nad Bodvou**

#### Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou po prerokovaní materiálu

nižšie uvedený majetok mesta za prebytočný majetok v súlade s článkom 26 ods. 1 platných a účinných Zásad hospodárenia a nakladania s majetkom mesta Moldava nad Bodvou, a preto podľa § 9 ods. 2 písm. a) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí určuje spôsob prevodu vlastníctva nehnuteľného majetku vo výlučnom vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou a to :

Hala č.s. 607 - budovu na parc. CKN č. 796/4, hala č.s. 1303 - výrobnú na parc. CKN č. 796/5, hala bez súp. č. na parc. č. CKN č. 796/7 s príslušenstvom a pozemkov:

- a) parc. č. reg. „C“ 796/4 o výmere 959 m<sup>2</sup>, zastavaná plocha a nádvorie,
- b) parc. č. reg. „C“ 796/5 o výmere 391 m<sup>2</sup>, zastavaná plocha a nádvorie,
- c) parc. č. reg. „C“ 796/7 o výmere 402 m<sup>2</sup>, zastavaná plocha a nádvorie,

všetky nehnuteľnosti evidované na LV č. 3522 v k.ú. Moldava nad Bodvou.

#### a zároveň

- **schvaľuje**

podľa § 9 ods. 2 písm. b) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí, podmienky obchodnej verejnej súťaže:

#### I. Vyhlasovateľ:

názov: **Mesto Moldava nad Bodvou**  
sídlo: **Školská 2, 045 01 Moldava nad Bodvou**  
zastúpený: **JUDr. Ing. Slavomír Borovský, primátor mesta**  
IČO: **00 324 451**  
DIČ: **2020746123**  
Tel. **055 – 4880216**

#### II. Predmet obchodnej verejnej súťaže:

Hala č.s. 607 - budova na parc. CKN č. 796/4, hala č.s. 1303 - výrobná na parc. CKN č. 796/5, hala bez súp. č. na parc. č. CKN č. 796/7 s príslušenstvom a pozemkov:

- a) parc. č. reg. „C“ 796/4 o výmere 959 m<sup>2</sup>, zastavaná plocha a nádvorie,
- b) parc. č. reg. „C“ 796/5 o výmere 391 m<sup>2</sup>, zastavaná plocha a nádvorie,
- c) parc. č. reg. „C“ 796/7 o výmere 402 m<sup>2</sup>, zastavaná plocha a nádvorie,

všetky nehnuteľnosti evidované na LV č. 3522 v k.ú. Moldava nad Bodvou.



## U z n e s e n i e

z 31. zasadnutia Mestského zastupiteľstva  
v Moldave nad Bodvou zo dňa 9. 6. 2026

Číslo: 31/MZ/2026

### Druhá strana Uznesenia č. 462/2026

#### III. Hodnota predmetu obchodnej verejnej súťaže:

Mesto Moldava nad Bodvou požaduje za odpredávanú nehnuteľnosť minimálne za sumu 825 900,- € (slovom osemstodvadsaťpäťtisícdeväťsto eur) určenú na základe vypracovaného znaleckého posudku č. 64/2025 zo dňa 04.11.2025, vypracovaný znalcom Ing. Juraj Miškovič, č. reg.: 912363, Nám. E. Štúra 11, 045 01 Moldava nad Bodvou.

Hodnota predmetu obchodnej verejnej súťaže je zároveň aj minimálnou východiskovou cenou a teda aj najnižšou ponukou na odkúpenie, ktorú môže navrhnúť účastník obchodnej verejnej súťaže.

Predmet OVS sa odpredáva ako celok.

#### IV. Ostatné podmienky OVS

a) mesto Moldava nad Bodvou požaduje od účastníka OVS predložiť písomné zdôvodnenie, resp. zámer odkúpenia predmetu OVS,

b) účastník OVS je povinný zložiť finančnú zábezpeku vo výške 15 000,- € (slovom: pätnásťtisíc eur) s povinnosťou uviesť variabilný symbol (uchádzač – fyzická osoba ako podnikateľ alebo právnická osoba uvedie IČO, fyzická osoba uvedie rodné číslo), a to na bankový účet mesta Moldava nad Bodvou, vedený vo Všeobecnej úverovej banke, a.s. IBAN : SK15 0200 0000 3500 2552 2542, SUBASKBX, najneskôr v posledný deň lehoty určenej na predkladanie súťažných návrhov,

c) mesto Moldava nad Bodvou požaduje od účastníka OVS, aby zobral na vedomie skutočnosť, že mesto Moldava nad Bodvou má v predmetných nehnuteľnostiach ponúkaných na odpredaj nájomníka - a to spoločnosť DECCAN - ARIEM s.r.o. IČO: 51 230 437 o sídlo: Perín 38, 044 74 Perín – Chym, na základe uzatvorených nájomných zmlúv na prenájom nehnuteľnosti č. 389/2018 a č. 390/2018 zo dňa 08.06.2018. Nájomný vzťah bol uzatvorený na 10 – rokov od účinnosti nájomných zmlúv.

#### V. Spôsob podávania návrhov:

Po vyhlásení obchodnej verejnej súťaže vyhlasovateľom je lehota 60 kalendárnych dní na podanie návrhu účastníka OVS.

Návrhy do obchodnej verejnej súťaže sa podávajú cez elektronickú schránku mesta Moldava nad Bodvou alebo v listinnej podobe, pričom o podobe podania návrhu rozhoduje záujemca. Všetky návrhy podané do obchodnej verejnej súťaže mesto Moldava nad Bodvou zverejňuje do 10 pracovných dní od uplynutia lehoty na predkladanie návrhov, po dobu minimálne 30 dní, na úradnej tabuli mesta a na webovom sídle mesta.

Účastník súťaže je v návrhu povinný uviesť:

a) identifikačné údaje:

- fyzická osoba: meno, priezvisko, titul, miesto trvalého bydliska, rodné číslo, telefónne číslo, bankové spojenie,
- fyzická osoba-podnikateľ: meno, priezvisko, titul, sídlo, IČO, telefónne číslo, bankové spojenie,
- právnická osoba: názov, sídlo, IČO, konajúcu osobu za spoločnosť, telefónne číslo, bankové spojenie,



## U z n e s e n i e

z 31. zasadnutia Mestského zastupiteľstva  
v Moldave nad Bodvou zo dňa 9. 6. 2026

Číslo: 31/MZ/2026

### tretia strana Uznesenia č. 462/2026

- b) označenie predmetu odkúpenia,
- c) účel odkúpenia nehnuteľnosti,
- d) cenový návrh za predmetné nehnuteľnosti,
- e) účastník môže v návrhu uviesť ďalšie verejnoprospešné benefity odkúpenia nehnuteľnosti zo strany účastníka nad rámec základných podmienok obchodnej verejnej súťaže,
- f) čestné vyhlásenie, že uchádzač nemá voči mestu Moldava nad Bodvou žiadne záväzky po dátume ich splatnosti,
- g) písomný súhlas so spracovaním osobných údajov v zmysle zákona č. 18/2018 o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

### VI. Ďalšie podmienky OVS:

1. Vyhlasovateľ si vyhradzuje právo uverejnené podmienky súťaže meniť alebo súťaž zrušiť.
2. Vyhlasovateľ si vyhradzuje právo odmietnuť všetky predložené návrhy.
3. Vyhlasovateľ si vyberie návrh podľa § 286 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník.
4. Do súťaže budú zahrnuté len návrhy, ktorých obsah zodpovedá uverejneným podmienkam súťaže.
5. Návrhy, ktoré budú doručené po lehote podávania návrhov nebudú zahrnuté do súťaže.
6. Vyhlasovateľ neprihliada k návrhom predloženým do obchodnej verejnej súťaže, ktoré nespĺnia podmienky obchodnej verejnej súťaže. Vyhlasovateľ oznámi záujemcovi vylúčenie jeho návrhu z obchodnej verejnej súťaže spolu s odôvodnením v lehote 30 dní od vyhodnotenia návrhov.
7. Vyhodnocovanie doručovaných ponúk uskutoční komisia, ktorá určí poradie úspešnosti doručených ponúk ako aj víťaznú ponuku.
8. Komisia má právo vylúčiť ponuku, ktorá nespĺňa náležitosti uvedené v OVS.
9. Víťazný návrh schvaľuje komisia a ak komisia neschválí predložený návrh, nebude možné s navrhnutým účastníkom uzatvoriť kúpnu zmluvu. Vyhlasovateľ oznámi schválenie víťazného návrhu do 7 dní od dňa schválenia víťazného návrhu uvedenou komisiou.
10. V prípade, ak pre prekážky na strane víťaza OVS nebude uzatvorená kúpna zmluva do 30 dní odo dňa schválenia víťazného návrhu komisiou, má vyhlasovateľ súťaže právo predložiť komisii na schválenie návrh účastníka, ktorý sa umiestnil ako ďalší v poradí určenom komisiou, alebo vyhlásiť novú OVS, resp. OVS zrušiť.

### VII.

**Poradie účastníkov určí na základe splnených kritérií OVS 5 – členná komisia schválená Mestským zastupiteľstvom mesta Moldava nad Bodvou.**

**a zároveň**

- **schvaľuje**

podľa § 9 ods. 2 písm. b) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí 5 – člennú komisiu vyhodnotenia splnenia podmienok účastníkov obchodnej verejnej súťaže tvorenú:



# MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO V MOLDAVE NAD BODVOU

## U z n e s e n i e

z 31. zasadnutia Mestského zastupiteľstva  
v Moldave nad Bodvou zo dňa 9. 6. 2026

Číslo: 31/MZ/2026

### štvrtá strana Uznesenia č. 462/2026

- 1) Tamás Elek
- 2) Ing. Ján Csala
- 3) JUDr. Richard Kacvinský
- 4) Ing. Roland Cingel
- 5) Ing. Norbert Krušínský

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

\_\_\_\_\_  
JUDr. Ing. Slavomír Borovský  
primátor mesta  
podpísal dňa: 10. 06. 2026



## U z n e s e n i e

z 31. zasadnutia Mestského zastupiteľstva  
v Moldave nad Bodvou zo dňa 9. 6. 2026

Číslo: 31/MZ/2026

### Uznesenie č. 463/2026

**Bod č. 14 f) Návrh na schválenie zámeru odpredaja nehnuteľnosti vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou a to bytov na ulici Rožňavská v Moldave nad Bodvou formou verejnej obchodnej súťaže**

**Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou po prerokovaní materiálu**

- **schvaľuje**

zámer odpredaja majetku mesta Moldava nad Bodvou formou verejnej obchodnej súťaže a to konkrétne nehnuteľnosti:

- 3 nájomné byty v bytovom dome Rožňavská č. 20**, byt č. 16, 1.p., byt č. 18, 1.p., byt č. 30, 5.p., súp. č. 643, parc. č. 1237, evidované na LV č. 3200, k.ú. Moldava nad Bodvou,
- 2 nájomné byty v bytovom dome Rožňavská 16**, byt č. 24, 3. p. a byt č. 26, 4.p., súp č. 644, parc. č. 1235, evidované na LV č. 3201, k.ú. Moldava nad Bodvou.

za minimálnu cenu stanovenú v súlade s vypracovanými znaleckými posudkami zo dňa 04.11.2025 na uvedené nehnuteľnosti, a to znaleckých posudkov vypracovaných znalcom Ing. Jurajom Miškovičom, č. reg.: 912363, Nám. L. Štúra 11, 045 01 Moldava nad Bodvou:

- 1.) Znalecký posudok č. 65/2025 na byt č. 18 na Rožňavskej ulici č. 20 na cenu: 73 050,- €,
- 2.) Znalecký posudok č. 66/2025 na byt č. 16 na Rožňavskej ulici č. 20 na cenu: 46 500,- €,
- 3.) Znalecký posudok č. 67/2025 na byt č. 30 na Rožňavskej ulici č. 20 na cenu: 58 200,- €,
- 4.) Znalecký posudok č. 68/2025 na byt č. 24 na Rožňavskej ulici č. 16 na cenu: 57 450,- €,
- 5.) Znalecký posudok č. 69/2025 na byt č. 26 na Rožňavskej ulici č. 16 na cenu: 45 450,- €.

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský  
primátor mesta  
podpísal dňa: 10. 06. 2026



## U z n e s e n i e

z 31. zasadnutia Mestského zastupiteľstva  
v Moldave nad Bodvou zo dňa 9. 6. 2026

Číslo: 31/MZ/2026

### Uznesenie č. 464/2026

**Bod č. 15 a) Návrh na spolufinancovanie žiadosti o poskytnutie dotácie od FPU v roku 2026 s názvom: „Rozšírenie historickej cesty Mesta Moldava nad Bodvou - Revitalizácia parku pri Synagóge“**

**Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou po prerokovaní materiálu**

- **schvaľuje:**
  - zabezpečenie finančných prostriedkov na spolufinancovanie realizovaného projektu **Rozšírenie historickej cesty Mesta Moldava nad Bodvou - Revitalizácia parku pri Synagóge** realizovaného v rámci výzvy - Výzvy č. 6/2026 Fondu na podporu umenia, ktorého ciele sú v súlade s platným územným plánom mesta a platným programom rozvoja mesta, v maximálnej výške 5 600,00 Eur.
  - zabezpečenie financovania prípadných neoprávnených výdavkov z rozpočtu mesta.

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

\_\_\_\_\_  
JUDr. Ing. Slavomír Borovský  
primátor mesta  
podpísal dňa: 10. 06. 2026



## U z n e s e n i e

z 31. zasadnutia Mestského zastupiteľstva  
v Moldave nad Bodvou zo dňa 9. 6. 2026

Číslo: 31/MZ/2026

### Uznesenie č. 465/2026

**Bod č. 15 b) Návrh na predloženie a spolufinancovanie žiadosti o poskytnutie nenávratného finančného príspevku pre projekt s názvom: „Zvyšovanie energetickej hospodárnosti kultúrneho domu v Moldave nad Bodvou“**

**Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou po prerokovaní materiálu**

- **schvaľuje**

- predloženie žiadosti o NFP za účelom realizácie projektu " *Zvyšovanie energetickej hospodárnosti kultúrneho domu v Moldave nad Bodvou* " realizovaného v rámci výzvy na predkladanie žiadostí o poskytnutie nenávratného finančného príspevku pre projekty integrovaných územných investícií, PSK-SIEA-007-2024-ITI-EFRR, ktorého ciele sú v súlade s platným územným plánom mesta a platným programom rozvoja mesta;
- zabezpečenie realizácie projektu v súlade s podmienkami poskytnutia pomoci;
- zabezpečenie financovania neoprávnených výdavkov vo výške 109 283,33 Eur z vlastných zdrojov;
- zabezpečenie financovania prípadných ďalších neoprávnených výdavkov z rozpočtu mesta.

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

\_\_\_\_\_  
JUDr. Ing. Slavomír Borovský  
primátor mesta  
podpísal dňa: 10. 06. 2026